

### **September 28, 2017 - Episode Introduction**

| Italian                      | English Translation          |
|------------------------------|------------------------------|
| Benvenuti                    | Welcome                      |
| programma settimanale        | weekly program               |
| daremo un'occhiata a         | we'll take a look at         |
| elezioni federali tedesche   | German federal election      |
| sta affrontando              | is facing                    |
| dell'uragano Maria           | of Hurricane Maria           |
| In seguito                   | Later on                     |
| sondaggio                    | poll                         |
| quasi 4 su 5 utenti internet | nearly 4 in 5 Internet users |
| sono preoccupati             | worry                        |
| notizie false                | fake news                    |
| famoso chef francese         | acclaimed French chef        |
| stelle                       | stars                        |
| che butta via una medaglia   | throwing away a medal        |

| squalo                        | shark                        |
|-------------------------------|------------------------------|
| preda facile                  | easy prey                    |
| trasmissione                  | show                         |
| il modo imperativo            | the imperative mood          |
| Non vedere l'ora              | To not see the hour          |
| Non vedo l'ora di cominciare! | I can't wait to get started! |
| che aspettiamo                | what are we waiting for      |

# Angela Merkel vince uno storico quarto mandato, mentre l'estrema destra fa il suo ingresso nel Parlamento

| Italian   | English Translation                |
|---|------------------------------------|
| quarto mandato                                  | fourth term                        |
| l'estrema destra                                | the far right                      |
| come Cancelliera della Germania                 | as Chancellor of Germany           |
| indebolita                                      | weakened                           |
| ha ottenuto la percentuale più<br>bassa di voti | got its lowest percentage of votes |
| dell'epoca postbellica                          | in the post-war era                |
| Il partito di estrema destra                    | The far-right party                |

| in oltre sei decenni   | in over six decades                         |
|--|---|
| Il partito di centro-destra guidato da                                     | The center-right party led by               |
| i suoi alleati bavaresi  | its Bavarian allies                         |
| quattro anni fa  | four years ago                              |
| di centro-sinistra   | center-left                                 |
| si è posizionato al secondo posto  | placed second                               |
| disuguaglianza economica   | economic inequality                         |
| ha spinto  | propelled                                   |
| seggi  | seats                                       |
| ambientalista  | pro-environment                             |
| i quali si sono piazzati<br>rispettivamente al quarto e al<br>quinto posto | which placed fourth and fifth, respectively |
| come un giro sulle montagne russe  | like a rollercoaster ride                   |
| ha perso nei Paesi Bassi   | lost in the Netherlands                     |
| cosa stia succedendo   | what's happening                            |
| si sono spostati   | have shifted                                |
| Parlamento tedesco   | German parliament                           |
| dalla seconda guerra mondiale  | since World War II                          |
| sono preoccupata   | I am worried                                |

| Secondo i sondaggi televisivi tedeschi | According to German TV polls |
|--|------------------------------|
| contro                                 | against                      |
| riescano a marginalizzarli             | succeed in sidelining them   |

## Si aggrava la catastrofe umanitaria a Porto Rico dopo l'uragano Maria

| Italian  | English Translation                                      |
|--|--|
| Si aggrava   | Worsens  |
| dopo l'uragano Maria                                     | following Hurricane Maria                                |
| lasciando  | leaving  |
| ricoveri di emergenza                                    | emergency shelters                                       |
| hanno perso la vita                                      | lost their lives   |
| dal  | since  |
| il terzo uragano ad aver colpito le<br>isole dei Caraibi | the third hurricane to have struck the Caribbean islands |
| sono morte   | died   |
| ha travolto  | engulfed   |
| piogge   | rains  |
| raffiche   | gusts  |

| il sindaco  | the mayor                                |
|---|--|
| senza acqua potabile                                  | without drinking water                   |
| le apparecchiature salvavita                          | life-saving equipments                   |
| per non interrompere le operazioni di soccorso        | to avoid disrupting relief efforts       |
| forniture   | supplies                                 |
| cibo  | food                                     |
| incubo  | nightmare                                |
| Ci potrebbero volere dai sei agli otto mesi prima che | It might take six to eight months before |
| hanno bisogno di                                      | need                                     |
| potrebbe peggiorare moltissimo                        | could get much worse                     |
| aveva fornito 4 milioni di pasti                      | had provided 4 million meals             |
| Oltre a decine di migliaia di brande                  | In addition to tens of thousands of cots |
| Secondo la legge statunitense                         | Under U.S. law                           |
| al fine di evitare delle tasse supplementari          | in order to avoid additional taxes       |
| merci   | cargo                                    |
| nave  | ship                                     |
| ha applicato delle deroghe a<br>questa legge          | waived the law                           |

| troppo danneggiati    | too damaged             |
|-----------------------|-------------------------|
| sull'eredità politica | on the political legacy |

# Secondo un sondaggio della BBC, quasi 4 su 5 utenti internet sono preoccupati dalla diffusione di notizie false in rete

| Italian                           | English Translation         |
|-----------------------------------|-----------------------------|
| Secondo un sondaggio della BBC    | According to a BBC survey   |
| quasi                             | nearly                      |
| notizie false                     | fake news                   |
| teme                              | fear                        |
| che ha preso in esame un campione | which looked at a sample    |
| ha anche scoperto                 | also found                  |
| crescente                         | growing                     |
| diffusione                        | spread                      |
| degli intervistati                | of respondents              |
| una leggera maggioranza           | a slight majority           |
| degli utenti cinesi               | of Chinese users            |
| grave                             | serious                     |
| Soltanto quattro o cinque anni fa | Just four or five years ago |

| è cresciuta                   | grew up                      |
|-------------------------------|------------------------------|
| inquietante                   | disturbing                   |
| Qualche mese fa               | A few months ago             |
| per impedire                  | to prevent                   |
| abbiamo scoperto              | we found out                 |
| aveva venduto                 | had sold                     |
| mi chiedo                     | I'm wondering                |
| sta contrassegnando           | is flagging                  |
| mostra                        | shows                        |
| perché dovrebbero fidarsi del | why should they trust        |
| Soprattutto se                | Especially if                |
| non credo che                 | I don't think that           |
| Sai una cosa                  | You know what                |
| denaro                        | money                        |
| che guadagna                  | it makes                     |
| Non sei d'accordo?            | Don't you agree?             |
| Più istruite sono le persone  | The more educated people are |
| bugie                         | lies                         |

#### Un famoso chef francese rinuncia alle sue stelle Michelin

| Italian                           | English Translation                  |
|-----------------------------------|--------------------------------------|
| chef francese                     | French chef                          |
| rinuncia                          | renounces                            |
| alle sue stelle Michelin          | his Michelin stars                   |
| ha stupito                        | stunned                              |
| chiedendo alla                    | by asking the                        |
| proprietario                      | owner                                |
| nella Francia del Sud             | in southern France                   |
| uno dei massimi premi del settore | one of the industry's highest honors |
| il 46enne Bras                    | 46-year-old Bras                     |
| assegnata dalla                   | awarded by                           |
| sin dal                           | since                                |
| senza preavviso                   | unannounced                          |
| ha spiegato                       | explained                            |
| senza questa preoccupazione       | without this worry                   |
| chef tristellati                  | three-star chefs                     |
| chiudendo                         | by closing                           |
| la prima volta                    | the first time                       |

| non ha ancora reso noto           | has not yet said               |
|-----------------------------------|--------------------------------|
| così duramente                    | so hard                        |
| Sono d'accordo con                | I agree with                   |
| Ci vuole un sacco di              | It takes a lot of              |
| impegno                           | effort                         |
| per raggiungere questo obiettivo  | to achieve that goal           |
| colleghi                          | colleagues                     |
| Il diritto di aumentare i prezzi? | The right to raise the prices? |
| e migliorare                      | and improve                    |
| la tua scelta                     | your choice                    |
| sottaceti                         | pickles                        |
| Non credo                         | I don't think                  |
| tornando all'argomento            | getting back to the subject    |
| avesse lanciato una nuova moda    | had set a new trend            |

## **Grammar: Uses of the Imperative Mood with Irregular Verbs**

| Italian     | English Translation |
|-------------|---------------------|
| l'abitudine | the habit           |
| costume     | custom              |

| perplesso              | perplexed  |
|------------------------|--|
| fidati                 | trust me   |
| stuzzichini            | little snacks  |
| Ti garantisco          | I guarantee to you   |
| è una bufala           | Idiomatic Expression. See expressions catalog for more information |
| banchetti              | feasts   |
| antipasti saporiti     | savory appetizers  |
| miscelato con il miele | mixed with honey   |
| fiducia                | faith  |
| sontuosi               | sumptuous  |
| conviviale             | convivial  |
| appetito               | appetite   |
| ospiti                 | guests   |
| nonostante             | although   |
| assurdità              | absurdity  |
| inconcepibile          | inconceivable  |
| eclatante              | striking   |
| inglesi                | English people   |
| Stento a crederci      | I have a hard time believing it                                    |

| Danneggiano                   | They damage                         |
|-------------------------------|-------------------------------------|
| uno sguardo                   | a look                              |
| eviterete spiacevoli sorprese | you will avoid unpleasant surprises |

## **Expressions: Non vedere l'ora**

| Italian                | English Translation      |
|------------------------|--------------------------|
| Non vedere l'ora       | To not see the hour      |
| divertente e singolare | fun and unique           |
| mette a confronto      | compares                 |
| alloggi turistici      | touristic accommodations |
| centinaia              | one hundred              |
| ha stilato             | it compiled              |
| frazioni               | districts                |
| borghi                 | villages                 |
| buffi e assurdi        | funny and absurd         |
| appellativi            | names                    |
| nei pressi di          | in the vicinity of       |
| tetro                  | dark                     |
| si rifà                | recalls                  |

| perdizione              | perdition  |
|-------------------------|--|
| nullafacenti e briganti | slackers and bandits   |
| il toponimo             | the toponym  |
| cruento                 | bloody   |
| avanti Cristo           | before Christ  |
| truppe cartaginesi      | Carthaginian troops  |
| Annibale                | Hannibal   |
| celebre                 | famous   |
| anni Ottanta            | 1980s  |
| Ad ovest di Paperino    | West of Paperino   |
| Vado pazza              | Idiomatic Expression. See expressions catalog for more information |
| papero                  | gosling/duck   |
| Paperino                | Donald Duck  |
| deluderti               | disappoint you   |
| un legionario romano    | a Roman legionnaire  |
| proprietario di         | owner of   |
| nei paraggi             | in the area  |
| Capracotta              | cooked duck  |
| una tribù germanica     | a Germanic tribe   |

| si stanziò                   | settled                                  |
|------------------------------|--|
| dalla metà del `500          | from the middle of the sixteenth century |
| le capre                     | goats                                    |
| insolito                     | unusual                                  |
| Strangolagalli               | choke roosters                           |
| suggestiva                   | interesting                              |
| un assedio militare          | a military siege                         |
| invasori                     | raiders                                  |
| al cantar del gallo          | at the rooster's first crow              |
| Incursione                   | Raid                                     |
| escogitarono uno stratagemma | devised a strategy                       |
| una sanguinosa battaglia     | a bloody battle                          |
| bensì                        | but rather                               |
| nel quattordicesimo secolo   | in the fourteenth century                |
| una locuzione                | an expression                            |
| attendere                    | to wait                                  |
| scalpitare                   | to paw at the ground                     |
| all'avverarsi                | to the fulfillment                       |
| sinonimo                     | synonym                                  |

| a cui ambisce | to which they aspire |
|---------------|----------------------|
| nocciola      | hazelnut             |
| concetto      | concept              |
| calzante      | fitting              |

## Quiz - Part I

| Italian  | English Translation |
|----------|---------------------|
| zitto    | quiet               |
| qualcosa | something           |